

**Тридцать первая сессия**

Сессия Совета, часть II

Кингстон, 13–24 июля 2026 года

Пункт 10 повестки дня

**Рассмотрение (на предмет утверждения) заявок
на продление разведочного контракта, если
таковые поступят**

**Решение Совета Международного органа по морскому дну
относительно заявки на продление контракта на разведку
полиметаллических сульфидов с Китайским объединением
по исследованию и освоению минеральных ресурсов океана**

Совет Международного органа по морскому дну,

действуя по рекомендации Юрической и технической комиссии¹,

напоминая, что 18 ноября 2011 года Китайское объединение по исследованию и освоению минеральных ресурсов океана заключило с Международным органом по морскому дну 15-летний контракт на разведку полиметаллических сульфидов,

отмечая, что 15 мая 2026 года Генеральный секретарь Органа получила от Китайского объединения по исследованию и освоению минеральных ресурсов океана заявку на продление этого контракта на пять лет,

ссылаясь на пункт 9 раздела 1 приложения к Соглашению об осуществлении части XI Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву от 10 декабря 1982 года²,

ссылаясь также на решение Совета Органа в отношении процедур и критериев продления утвержденного плана работы по разведке в соответствии с пунктом 9 раздела 1 приложения к Соглашению³,

учитывая доклад и рекомендации Юрической и технической комиссии относительно заявки Китайского объединения по исследованию и освоению минеральных ресурсов океана на продление контракта⁴,

¹ ISBA/31/C/27.

² United Nations, *Treaty Series*, vol. 1836, No. 31364.

³ ISBA/21/C/19.

⁴ ISBA/31/C/27.



1. *постановляет* утвердить заявку на продление контракта;
2. *просит* Генерального секретаря предпринять необходимые шаги к оформлению продления контракта с 18 ноября 2026 года подписанием соглашения по образцу, приводимому в дополнении II к приложению к вышеупомянутому решению Совета Международного органа по морскому дну⁵;
3. *просит также* Генерального секретаря доложить Совету на его следующей сессии о состоянии соглашения о продлении.

*366-е заседание
20 июля 2026 года*

⁵ См. [ISBA/21/C/19](#).